

1992

9

No.422

入善町

稲穂ソヨソヨ

水キラキラ
町いきいき入

●発行/入善町役場 ☎939-06 富山県下新川郡入善町入膳3255 ☎0765(72)1100 FAX 0765(74)0067 ●編集/総務



JET '92

感動に拍手 「入善町の日」

7月10日から太閤山ランドで開かれているエキスポとやま博。7月28日には、ふるさと万華鏡「入善町の日」が開催されました。町から約700名のかたがさまざまなイベントに参加。エキスポ劇場では、東郷獅子舞など郷土芸能や音楽、ゲームなどを繰り広げ、入善町の魅力のすべてを披露。客席からは、惜しめない拍手がいつまでも鳴り響いていました。



▲子供たちの力強いバチさばき 今江太鼓保存会



入善町に感動した日、
ますますこの町が好き
になれそうです。

▶勇壮な屋形船に観客も満足
吉原木遣保存会



熱く燃えた

「入善の日」

JET'92 ふるさと万華鏡

町の魅力を県内外の人たちに見てもらおうと、
みんな一生懸命汗だくでがんばりました。約70
0人の町民の参加協力で、「入善町の日」は人々の
心に残る素敵な一日となったようです。

写真で紹介できなかった参加団体

レクリエーション協会・ホワイトエレガ
飯野栽培組合・メ飾り協議会
へちまグループ・五十里弥生さん
西村保子さん

▼会場は祭り一色 青島親交会



▼メイン通りを行く入善音頭
入善盆音頭保存会





▲ダイナミックな演奏 ルナ・クバーナのビックバンド



▲「食べられる～」客席から現われた獅子に驚く観客 們山獅子舞文化保存会



▶タイムツの炎とともに、「JET」に夜が訪れた 墓ノホタイムツ祭り保存会



▲心に響く鼓動 舟見本陣太鼓保存会

▼華麗な天狗舞 小摺戸無形文化保存会



「ワ～大きいスイカだね」

▼大人気です ジャンボスイカの試食会▶



町は動きだす

子供たちの未来へ向けて、人にやさしい町づくり



「私たちは、子供たちの未来のために何をしてお
げられるのだろうか。子供たちが大人になった時、
今よりこの町を愛してくれるだろうか…」。

町では、「笑顔が水にうつる緑と文化のまち」を
町の将来像として、昨年の4月から21世紀に向け、
入善町民総合計画をスタートしました。これを実現
するため四つの基本目標を設定し、現在さまざまな
施策を展開しています。

今月の特集では、基本目標の一つである「自然を
生かしたつるおいのまち」づくりを紹介します。

PART 1

いよいよ着工

中央通り線

今、うるおいのある環境の中で、便利で快適な生活が
求められています。私たちが快適に生活するには、都市
機能の充実が必要です。

中央通り線道路改良工事がこの8月、いよいよ着工と
なりました。市街地の整備を図るとともに新しい商業ス
ペース、魅力ある都市空間の創造に期待は膨らみます。

40年目に

夢の実現

昭和27年に建設省が都市計画
決定を行ってから40年、町の懸
案事業がいよいよ実現します。
地権者のかたや、昭和62年に設
立された「中央通り線事業促進
協議会」など、多くの関係者の
ご協力により夢が実現となりま
す。

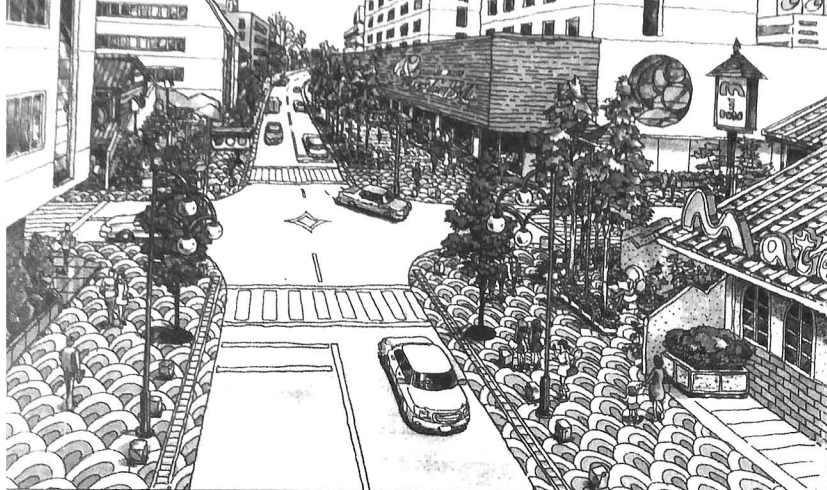
J R入善駅から都市計画道路
上町線に至る570m、幅員16
mが昭和63年、建設省の事業認

イベントも

開催できる

中央通り線は、いわば町のシ
ンボルロード。「水と緑」をメイ
ンテーマに、都会性、文化性を
兼ね備えたうるおいとやすらぎ

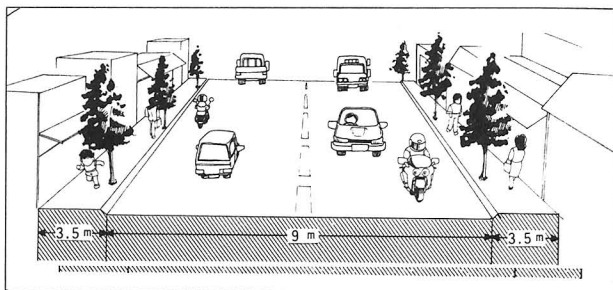
可を受け、中央通り線事業が県の
施工で実施されることになりま
した。そして、J R入善駅から
中町線までの200mの区間が
今回本格着工となったのです。
完成は来年の3月末の予定です。



◀ 中央通り線イメージ図

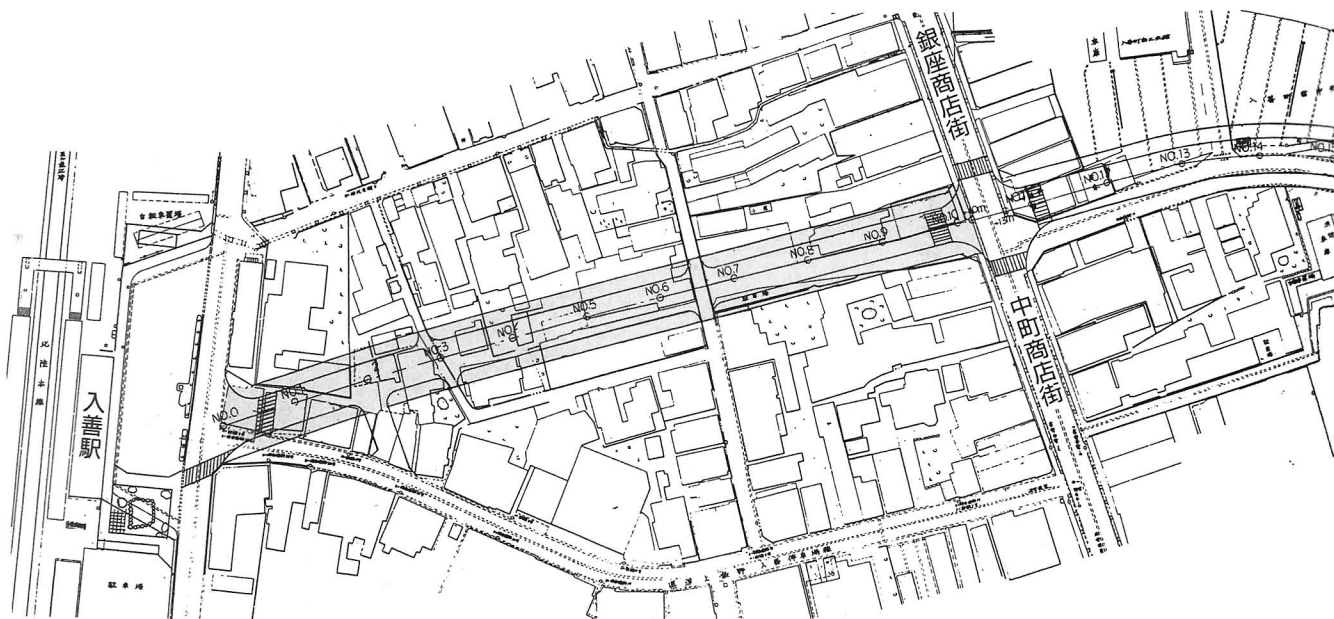
のある道路の整備を進めます。
新しい道路の幅員は16㍍。車道と歩道を一体化することにより、イベントなどの開催が可能になります。水の流れをイメージデザインしたカラーブロックなどで歩道を舗装したり、無電柱化により美しい景観をつくりだしたりといろいろな工夫を重ね、多くの人が集まる楽しい空間をつくり、新しい町のイメージアップを図ります。

▼ 中央通り線の標準断面図



中央通り線の完成に向けて

中央通り線道路改良事業は、今回本格着工した新設区間の早期完工と、現道拡幅区間も早く工事ができるように準備を進めていかなければいけません。本事業が全て完了するまでには、さらに多くの時間と費用が必要となるでしょう。地権者のかたなど関係者のご理解とご協力を得て、一日も早い完成が望まれます。

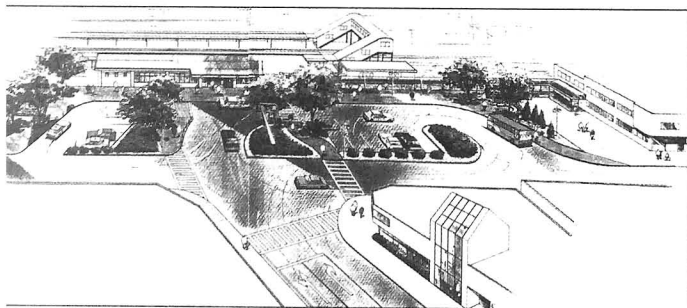


■ 今回着工した部分

■ 着工区間 JR入善駅～中町線200m

■ 完成予定 平成5年3月末

▼ 駅前広場計画図



駅前広場を整備

中央通り線の整備に伴ってJR入善駅前広場の整備が課題となっています。

バスやタクシー、一般車などの交通の流れを円滑にするほか、ゆとりある歩行空間、都市の顔としての空間の整備を進めます。今回着工した中央通り線200㍍の区間の完成を待って、JRとの協議を重ねながら、着工をしていく計画です。

町の顔として、魅力ある駅前広場の早期完成が待たれます。

町は動きだす

PART 2 下水道整備構想

「経済大国」と呼ばれる日本。しかしながら、その豊かさを私たちは実感しているでしょうか。他の先進国に比べ、生活環境は決して豊かではないと言われています。

「経済大国」から「生活大国」へ。本当の豊かさを感じる、快適で文化的な生活には今、下水道の整備が必要不可欠と言われています。

「清らかな水を

守るために」

近年、生活様式が高度になるにつれ、河川や海などの水質汚濁が問題となっています。

かつて、河川や海を汚すのは、工場などの産業排水が主な原因とされていました。しかし今日では、私たちが日常生活する中で排出する生活雑排水が、汚れの7割に達すると言われています。生活様式の多様化にともない生活雑排水が増えれば、ますます水質は悪化し、魚などが住める美しい水環境は消え、さらには私たち人間の生活環境にもさまざまな悪影響を及ぼします。これを防ぐため、汚れた排水をきれいにし、自然に返すのが「下水道」です。

入善町は、百分の一こう配と言われる傾斜を持つ黒部川扇状地の地形と、豊かな地下水や表流水に恵まれています。今まで私たちは、停滞することなく流れ続ける河川の水に、汚水の浄化を任せていました。

しかし、水質の悪化は入善町も例外ではありません。排水の量が増え、自然の自浄能力の限界を超えたとき、水は汚れ、農業生産や生活環境の面でさまざまな問題が生じてきます。

町の将来を考えたとき、下水道の果たす役割は大きいと考えられます。―より快適な生活環境の創造と、清らかな水を未来の子孫に残すためにも。

「下水道ができる」と…

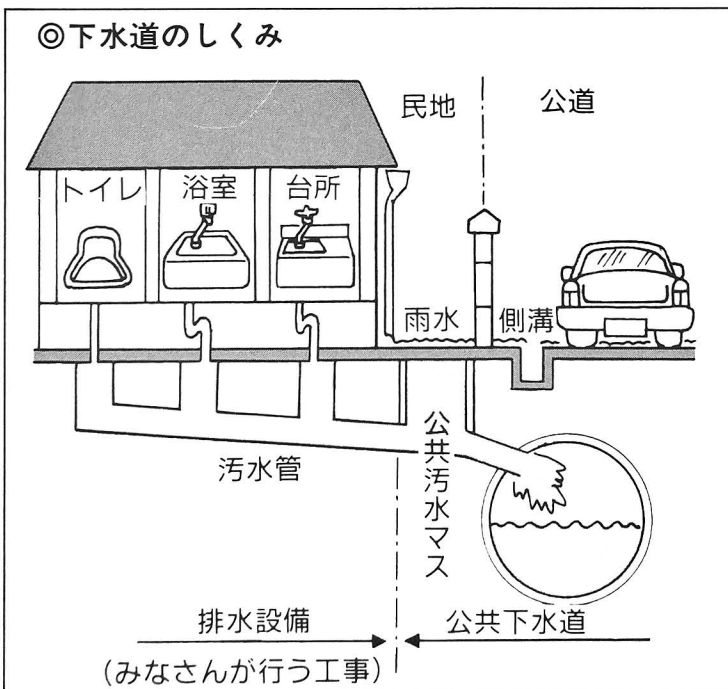
家庭から排出される台所・風呂・洗面所などの生活雑排水をきれいにする下水道。下水道ができると、いったいどのような恩恵があるのでしょうか。大きなものの三つを紹介します。

◆川や海がきれいになる
汚れた水をきれいにして河川

◆街がきれいになる
悪臭が消え、ハエやカのいない衛生的な街になります。

◆トイレを水洗化
くみ取り便所にかわって、快適な水洗便所が使えます。

◎下水道のしくみ



下水道のしくみ

家庭から排出される生活雑排水は、各家の敷地内の汚水管（個人負担）から「公共汚水管」に流れ、下水管に集まります。

下水管は道路の下に埋められ、自然のこう配を利用して汚水処理場まで運びますが、あまり深くなると掃除や修理がやりにくくなるため、地形によっては

ところどころに「汚水中継ポンプ場」を設けて汚水をくみ上げ、また自然のこう配で流すこともあります。

下水管やポンプ場によって運ばれた汚水は、最終的に「終末処理場」に集められ、そこでいくつかの施設を通りしだいにきれいな水に生まれ変わり、河川や海に放流されます。

みなさんとともに進めたい下水道整備

県下の公共下水道の整備状況を見ると、下水道の処理人口普及率は32%と全国平均（45%）を下回っていますが、近年、多くの市町村が下水道整備に着手しています。

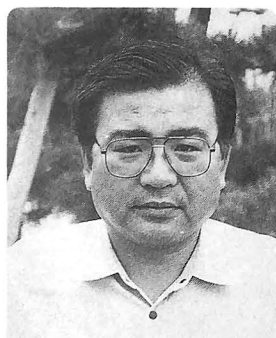
近隣市町でも、魚津市、黒部市、宇奈月町が供用開始をしています。入善町でも、平成元年に実施した全世帯アンケートの結果、下水道整備の要望が4位と上位にあり、総合計画の中でも主要プロジェクトの構成事業として位置付けられています。

現在町では、個別処理方式の合併処理浄化槽の設置に補助金制度を設けていますが、今後、公共下水道のような共同処理施設の建設が大きな課題です。

下水道整備の方法はいくつかあります。現在、地区人口や集落形態、地形や経済性を総合的に判断し、町として最良の方法がとれるように研究中です。

下水道整備は長い年月と多額の費用が必要です。みなさんの理解と協力のもと、進めていきたい人にやさしい町づくりです。

ひとこと 下水道について ひとこと



矢野 忠司 さん
(美善町・41歳)
滑川市下水道課主任

快適な生活を送りたい

日常生活の中で下水道の必要性を感じるのはトイレです。水洗トイレにしたいのに、いろいろな制約があって水洗にできないといったことがよくあります。最近では、学校など公共施設のほとんどが水洗化され、子供

たちにとってもはや、水洗トイレは常識となっています。このような時代にトイレを水洗にできず、快適な生活が送れないとすればとても残念なことですね。下水道が整備されれば、全ての人が快適な生活が保障されます。

下水道は、快適な生活の必要条件です。私たちが誇りとする黒部川扇状地の名水や富山湾の海の幸などを守っていくうえでも大切なものだと思います。「水キラキラ町いきいき入善」を後世に伝えるため、下水道整備を進めてもらいたいですね。

早期着手に期待します



鹿熊 利秋 さん
富山県下水道課主幹

下水道は今、快適な文化生活のバロメータであるといわれ、テレビや冷蔵庫などと並んだ生活必需品となりつつあります。最近「下水道のない所へ嫁に行きたくない」とか「都会の子供が田舎へ来て、くみ取り便所

は怖くて使わない」とかよく聞きます。入善町は、黒部川扇状地であり、地形こう配が急であるため台所や洗濯などの生活排水による河川の汚れが実感としてなかつたのではないかと思います。実際は相当汚れているのが現状ではないでしょうか。

現在、県下に下水道計画のない町村は三つだけです。

「水のふるさと入善町」のイメージを更に発展させるうえからも、早々に下水道事業に着手されますよう、私たちが支援いたしたいと思っています。



——フォ市友好使節団来町——

大きく広がれ 国際交流の輪

7月28日、
JET「入善町の日」の
オープニングセレモニー
に参加したみなさん。

7月26日から5日間、入善町の姉妹都市、
フォレスト・グローブ市から使節団のみなさ
んが来町しました。今回で二度目の訪問。ク
ラーク市長夫妻をはじめとした17名の「友人」
たちは、町内外を積極的に視察し、多くの人
たちとの出会いを通して、また新たな友情の
輪を広げてくれました。



Forest Grove
&
入善町



▲飯野小学校で子供たちの出迎え

国際交流雑感あれこれ

国際交流雑感あれこれ



鈴木たか子さん(吉原1区)&
マシュー・パークさん

本当の
家族として

テクトロニクス社(フォ市)と富山日本電気との技術者交流で、過去に二度、二人のかたを預かったこともあり、今回、マシュー・パークさんを、自分たちの家族として自然に迎えることができたと思います。観光が国際交流の目的ではないはず、日本の生活を知ってもらうことが大切だと思います。マシューは日本の書道に興味があるらしく、一緒に書道の先生のお宅へ習いに行ってきたんですよ。とても喜んでいました。本当の家族として付き合うためには、もっと時間が欲しいですね。長期のホームステイも必要ですね。



本多敬子さん(邑町)&
ジェームス・ライツさん

親せきが
できたみたい

今回初めてホストファミリーを引き受けたんですが、アメリカに親せきができたみたいで、とても感激しています。ジェームス・ライツさんはとても気さくでチャレンジ精神豊かな人で、我が家では毎日、食文化を中心に会話が盛り上がりました。アメリカで作りたいたからと、きゅうりの漬物やみその作り方を熱心に聞いていましたね。「楽しみにしていた入善は本当に良い所でした。多くの友人に入善の良さを伝えます」とジェームスが言っていました。私もこのようなふれあいの喜びを入善のみなさんに伝えたいですね。



▲JET「せかいのなかま館」のフォ市紹介コーナーにて記念撮影するみなさん



▲舟見寿楽苑でやさしくお年寄りに声をかける団員のみなさん

「こりやうまい」
JET会場ジャンボスイカの試食会にて



▲「バンザイ、バンザイ」両市町の今後の友好を心から願って…。歓迎レセプションパーティにて

国際交流雑感あれこれ

主役は 子供たち



柚木和民さん(入善II区)&
ダレル・イークレットさん

ホストファミリーは今回で四度目です。ダレル・イークレットさんという、素敵な友人がまた一人増えました。今回に限らず、ホストファミリーを引き受けることは、子供にとって素晴らしい経験となるでしょう。現在の国際交流は、我々大人が子供たちの可能性を伸ばし、国際社会の中で生きてゆくチャンスを与えてやれる母体づくりです。子供たちがこれからの主役。言葉を身につけ、国際人となるためにどんどん海外へ出ていってほしい。アメリカだけではなく、もっと広く国際交流を進めていきたいですね。



スポーツで 日独友好 ドイツスポーツ少年団来町



スポーツを通して国際交流を図ろうと、ドイツスポーツ少年団が7月30日から8月2日にかけて来町しました。団員たちは7月30日、入善西中学校を訪問し、中学生とバスケットボールで交流したほか、8月1日には、農村改善センターで合宿中の剣道スポーツ少年団を訪ね、剣道の手ほどきを受けました。新たな国際交流の幕開けです。



図書館の仕事は楽しいよ →

小学生が図書館で一日司書

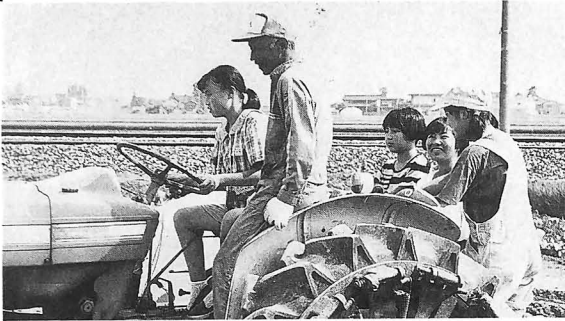
「図書館の仕事はばくらに任せて」と、自信たっぷりに話す小学生たち。7月22日から8月3日にかけて、町の4年生から6年生の小学生たちが、図書館の一日司書を務めてくれました。120人もの小学生が一日司書を体験。本の配架やコピーなどの仕事をてきぱきとこなしていました。みんなにとって楽しい夏休みの思い出になりましたね。



← ゲームセンターよりおもしろい？

大阪の子供たちが農業体験ホームステイ

7月28日から31日にかけて、大阪府岸和田市と貝塚市の小学生33人が、町の農家でホームステイをしながら農業体験をし、自然たっぷりの入善町を楽しみました。29日、橿山の長島文次さん方で、トラクターに乗り込んだ小学生は最初、「うまく運転できるやろか」と心配そうでしたが「ゲームセンターよりおもしろかった」と大はしゃぎでした。



1万人目の笑顔です →

舟見城址館入場者1万人を突破

今年の4月にオープンした舟見城址館の入場者が8月6日、1万人に達しました。幸運にも1万人目の入場者となった関沢鶴子さん（糸魚川市・69歳）には、柚木町長から記念品と花束が贈られました。関沢さんは、入善町に嫁いだ娘さんたちと一緒に初めて城址館を訪れたそうで、「めでたいことでうれしいです」と笑顔で話していました。



中日本ソフトボール大会が、運動公園野球場を中心に5つの会場で開催され、8月16、17日と熱戦が繰り広げられました。この大会には、中日本の9県から一般、高校の部に46チームが参加し、入善町からも一般男子の部に球友会が出場しました。炎天下、高校野球に負けじと、気迫のこもったすばらしいプレーを見せてくれました。

中日本ソフトボール大会開催

← ナイスプレーに大満足

カメラ・トピックス かめら・とびつくす カメラ・トピックス かめら・とびつくす

あかちゃん

(平成4・8・15届出まで)

入膳	入膳	入膳	入膳	田中	木根	新屋	今江	舟見	東狐	蛇沢	横山	入膳	舟見	青木	福島新	藤原	上野	入膳	上野	上野	入膳	青木	芦崎	上野	櫛山	新屋	神林	住所	
水野清安	川上重芳	米澤実	千葉和人	嶋田鋭章	田中真仁	木本富博	白又康宏	富山博	徳光一郎	長田幹夫	滝本和紀	幾田準次	米澤弘幸	野島浩	秋田郁夫	高島弘明	池原章	小林智幸	滝沢勇	細田慎司	平坂浩司	西島助正	田中勝弘	森岡俊成	中瀬巧	中島憲一	林了真	米原克紀	保護者
長男	2男	長女	2男	3女	2男	2男	長男	長女	長女	3女	2女	長女	長男	長女	2女	長女	長女	2男	長女	2女	長女	2男	長男	長男	2男	長男	2男	長男	続柄
陽介	大貴	由布子	大槻	沙希	大樹	裕幸	陽平	夏希	阿莉沙	沙恵	萌夏	彩芽	洋輝	貴子	里美	いづみ	千紘	恭佑	美樹	えりか	葵	寿留	大喜	祐亮	喬之	昭紀	彰人	瑞稀	名前

1枚の写真

〈思い出編〉 No.6



写真に「36年度越中新米第1号 上原農協」の表示が見え、日本通運のトラックから新米を貨車に積込んでいます。

この30年間、米の包装も俵からカマスへ、そして麻袋へと変わり、それがまた30kg入りの紙袋へと変わりました。最近ではバラ出荷バラ輸送も考えられています。

昭和36年は、農業基本法が制定され、昭和30年代に故河野農相が提唱した『新農山漁村』農政から、高度経済成長に呼応した『構造改善』農政に変わろうとする時でした。言うならば適地適作による選択的拡大が大きく叫ばれました。

昭和37年からは、飯野地区で圃場整備事業が始まり、イギリス製の大型トラクターの導入が始められました。

農業の生産性が急速に高まった昭和45年2月、農林省は米の県別減産目標を決めました。

農家数の減少、就業人口の半減、二種兼業農家だけの増加、日本の食糧自給率など、日本の農業は大きな問題に直面しています。

みなさんからの一枚の写真、おたよりをお待ちしています。

届出はお早く

出生届……14日以内
死亡届……7日以内

カメラ・トピックス かめら・とぴつくす カメラ・トピックス かめら・とぴつくす



この腕にかける

七夕まつりアームレスリング大会

毎年恒例となった入善ふるさと七夕まつり。今年も多彩なイベントで楽しませてくれました。8月4日には、富山県アームレスリング大会が開催され、予選を勝ち抜いた男女8チームが参加。賞金10万円をかけてし烈な戦いを展開、観客席からは大喚声が起こりました。見事優勝に輝いたのは、男子「こっぱみじん」、女子「熟女パワーズ」でした。



こんなに大きくなっちゃった

超ジャンボスイカの収穫

なんと重さが55kgもある超ジャンボスイカの登場です。このスイカ、実はアメリカ産のカロライクロスという品種で、野沢勝義さん（上野・53歳）が今年初めて栽培しました。野沢さんによると、このスイカ、90kg以上に育つものもあるとか。「来年はもっと大きく育ててみたい」と張り切ります。

ご結婚

(平成4・8・15届出まで)

住所氏名 住所氏名
梶山 牛木孝二 入膳 竹島洋美

おくやみ

(平成4・8・15届出まで)

住所	氏名	年齢	世帯主
芦崎	沓掛スヨ	79	本 人
入膳	鍋島ツカ	78	本 人
新入	田原直行	72	本 人
下入	石山文吉	75	本 人
下膳	水野嘉徳	67	本 人
中入	濱西尋治	54	本 人
道山	水野ふみ	84	本 人
舟見	橋場順正	55	本 人
入膳	泉 勝造	87	本 人
吉膳	小森トキ	89	本 人
高膳	竹澤善治	84	本 人
吉膳	高橋忠雄	72	本 人
入膳	石塚つか	84	本 人

9月9日は



『ピーポーピーポー』

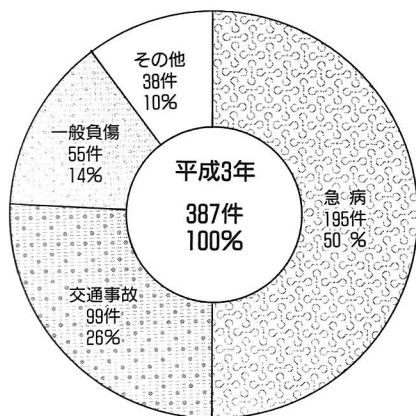
要請があれば
救急車は
いつでも
出動します
でも……

『救急の日』です

救急車の出動が増えています

救急車の出動件数が年々増え続けています。昨年1年間の出動件数は387件、搬送人員は390人でした。1日に1回以上出動している計算になります。事故種別に見てみると、急病が195件（全体の50%）と一番多く、次いで交通事故（26%）、一般負傷（14%）となっています。平成元年のピーク時に比較しないものの、しだいに増加傾向にあるといえます。

ここで気になるのが、救急車の出動要請の内容です。最近目立つのが、ちょっとした病気やけがでも救急車を要請されるケースです。救急車は、緊急を要するもの、または他に搬送する手段がない場合のみ、出動を要請してください。



■平成3年救急事故種別出動件数

消防署では

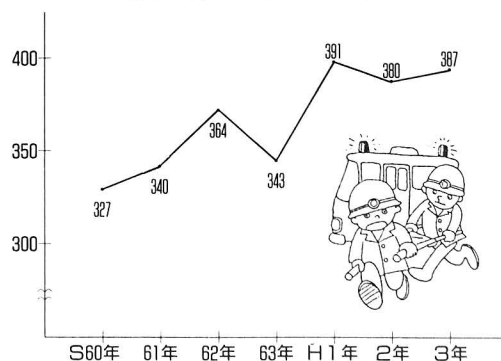
※自家用車などを利用して病院へ行かれる場合に、医療機関の照会を行っています。

※グループ及び各種団体、職場などからの要請があれば、応急手当の実技指導を行います。

入善町消防署

TEL 72-0135
FAX 74-0967

■入善町消防署管内の救急出動件数



私の ゴミ減量作戦

—先輩たちの作品を手—to

入善高校書道部のみなさん



牛乳パックで作品づくり

入善高校の書道室には、一風変わった作品が展示してあります。インド綿を額に使い、牛乳パックを再利用した葉書に木版で刷り上げた作品「千字文」です。これは2年前、書道部員たちが自らの手で、牛乳パックから葉書をすいて作ったものです。ゴミとして捨てられる運命にあった牛乳パックが、生徒たちの手ですばらしい作品としてよみがえりました。書道部では、次の学園祭に向けて新たなリサイクル作品の創作に入ります。

交通事故の無料相談

相談日：月曜～金曜日 9：30～16：40

◎専門の相談員が親身になって相談に応じます。

◎弁護士相談日：(無料)

毎月第2・第4木曜日 午後1時～4時

社団法人 日本損害保険協会

富山自動車保険請求相談センター

富山市桜橋通1-18 住友生命富山ビル7F

☎0764-32-2294 ☆電話のご相談もお受けします

地域活性化の総合イベント

ふるさと
みらい
21 入善

ふるさとみらい21 入善

—メインテーマは「扇状地」—



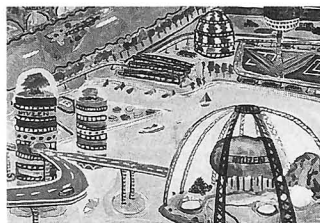
町の魅力たっぷり「ふるさとを描く10人展」

地域活性化イベント「ふるさとみらい21・入善」に合わせて8月10日から21日まで、町民会館ギャラリーにおいて、「ふるさとを描く10人展」が開催されました。日本画、洋画の第一線で活躍する県内作家10人が、入善町の風景や風物を題材に描いた作品26点が展示されました。ギャラリーを訪れた人たちはみな、素敵な作品を目の前にして、新たな町の魅力を再発見したことでしょう。

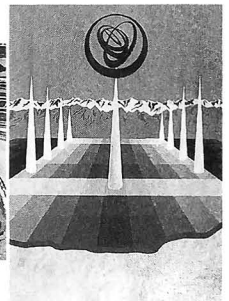
同時開催「扇状地未来像コンクール」

入善町の小中高校生たちによる町の未来像コンクール。応募作品の中から最優秀に輝いた作品を紹介します。

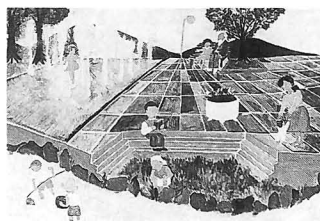
◇絵画・イラストの部



▲右井里佳さん(上青小学校4年生)



▲川城真理子さん
(入善高校3年生)



◀今井亮子さん
(入善西中2年生)

◇作文の部

・「自然を生かした入善町」

稲場真由美さん(上青小学校6年生)

・「水と緑の入善町に」

米田俊太郎さん(入善中学校1年生)

・「海の入り口入善町」

松原志穂さん(入善高校3年生)



総合体育館 いよいよオープン!

運動公園の北側に、道路をはさみ隣接して建設中の入善町総合体育館。工事も着々と進み、最後の追い込みに入っています。工事着工から1年半、多くの町民が待ち望んだ総合体育館が、いよいよ10月10日にオープンします。

総合体育館は、固定席1300席を有する県下最大規模のメインアリーナと、使いやすいサブアリーナ、そして健康づくりに期待の大きいトレーニングルームなどの施設を持っています。平成6年高校総体と2000年国体のバレーボール競技のメイン会場となるほか、町民のスポーツ拠点として、また町民の新たなコミュニケーションの場としてその利用が期待されています。

10月10日
午前10時

総合体育館オープン記念イベント

——— 日本リーグ女子バレーボール交流試合 ———



NECレッドロケッツ

VS

TOYOBOオーキス



◇とき 10月10日(土)試合開始午後2時

◇ところ 入善町総合体育館特設コート

◇入場料 無料(入場整理券が必要です)

◇入場整理券の発行

9月10日から、スポーツ振興課
で受付けます。

但し、電話での申込みは不可。

◇問合せ 入善町スポーツ振興課 ☎72-1100(内線 661)

お知らせ



募集

この調査は、中小商業の育成、流通機構の近代化などを進めるため必要な基礎資料を作成することを目的としています。両調査は、9月中旬に知事から任命された調査員が調査票の記入のお願いに伺います。ご面倒をおかけしますが、ご協力をお願いします。

通商産業省では、平成4年10月1日現在で全国の一般飲食店を営んでいるすべての商店を対象に商業統計調査を実施します。この調査は、前年実施した商業統計調査(卸売業、小売業)の結果と併せて、商業の育成、流通機構の近代化などの施策を進めるため必要な基礎資料を作成することを目的としています。また、同期日現在で商店(抽出)を対象に商業実態基本調査を実施します。

調査にご協力を
平成4年商業統計調査
(一般飲食店)及び
商業実態基本調査



案内

善意の窓

あたたかいご芳志に感謝いたします。(敬称略)

入善町善意銀行 7月11日～8月10日

◆社会福祉事業基金へ

	荻の会荻浦社中 代表 荻浦宗勢	60,000	チャリティ茶会の収益金
青 島	大 角 正 次	100,000	病氣見舞い返しとして
櫛 山	大 田 ひ ろ	200,000	亡夫元長の供養として
五郎八	永 原 廣 由	300,000	亡父廣次の供養として
下 山	水 野 肇	50,000	亡父嘉徳の供養として

総合優勝は飯野地区!!

第24回町民体育大会球技の部成績結果

(数字は順位、-は棄権)

種目 地区	総 合	卓 球		バ レ ー ボ ー ル		ソ フ ト ボ ー ル		ゲ ー ト ボ ー ル		ウ ォ ー ク ベ ー ス ボ ー ル		ビ ー チ ボ ー ル		バ ド ミ ン ト ン
		男	女	男	女	男	女	男	女	男	女	男	女	
飯 野	1	7	9	1	1	1	1	5	7	4	5	1	2	3
上 原	2	1	3	5	4	5	3	3	5	2	7	4	4	2
入 善	3	2	1	-	5	3	2	7	7	1	9	3	1	1
新 屋	4	5	4	2	2	5	7	7	3	9	2	9	7	5
櫛 山	5	5	7	4	5	9	4	4	2	5	1	9	9	5
横 山	6	9	5	7	7	2	7	9	9	7	3	2	3	7
舟 見	7	9	2	3	3	4	-	5	5	5	9	5	5	9
青 木	8	4	5	7	9	7	5	1	-	7	5	5	5	7
小 摺 戸	9	3	-	5	9	7	5	9	1	3	7	7	7	9
野 中	10	7	7	9	7	9	-	2	4	9	4	7	9	4

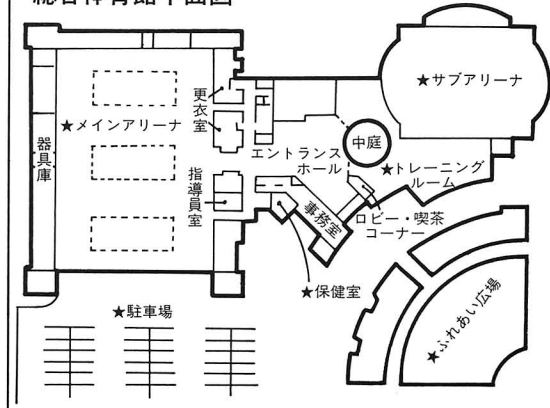
Sports for all! みんなでスポーツを!

総合体育館はすべての町民のかたに利用していただけるよう各施設の充実を図りました。"みんな"でいい汗、みなさんの健康づくりを応援します。

充実した施設

メインアリーナ バレーボールコート3面、バスケットボールコート2面、走路一周200m
サブアリーナ バレーボールコート2面、バスケットボールコート1面
メイナアリーナは国際大会仕様。また、サブアリーナを併用して町民体育大会など、複数競技の同時進行も可能です。
トレーニングルーム 筋力トレーニングマシン10台、心肺持久マシン10台、リラクゼーション

総合体育館平面図



体育館利用について

体育館の使用料などはまだ決められていませんが、利用しやすい料金を設定し、条例で決められる予定です。詳しくは、広報10月号でお知らせします。

マシン、フリー・ウェイ、体力測定室
この体育館の自慢がトレーニングルーム。スポーツ選手だけではなく、一般のかたや女性にも使いやすいマシンを導入しました。トレーナーなどのスタッフも充実する計画です。

お知らせ

ワープロ・経理技術講習を受けてみませんか!!
富山県婦人就業援助センターでは、ワープロ・簿記の基礎知識を習得するための技術講習を開催します。
▼期日: 10月27日(火)～11月27日(金) 午前9時～午後3時(22回)
▼場所: 黒部職業能力開発センター
▼定員20名(期間中に申込みされたかたの中より選考)
▼申込期間: 9月10日～10月8日
▼申込先: 黒部市働く婦人の家 ☎54-1684 ▼受講料: 無料(但し、教材費は自己負担)
▼対象者: 主婦・寡婦で再就職を希望されるかた

あなたもチャレンジ

技能検定

富山県職業能力開発協会では平成4年度後期技能検定を実施します。

◎検定職種(特級) 鋳造、金属熱処理など22職種(一級・二級・単一等級) さく井・金属溶解など50職種・70作業 ◎受検申請書の提出先: 富山市新富町2-4-22 富山県商工会館ビル内県職業能力開発協会 ◎申請書の請求や問合せは、県職業能力開発課 ☎0764-31-4111 まで

私たちの広場

騎馬戦

ペンネーム リンゴさん



—ご意見などを—

—お寄せください—

この広場は—

●ご意見 ●イラストやマンガ ●グループの紹介 ●私の趣味……などに利用したいと考えています。

紙上匿名は自由ですが、原稿には必ず住所・氏名を明記してください。

広報担当係 ☎72-1100

内線 203

「ウラジオストク」を翻訳



大浦 清さん

(君島・73歳)



▲膨大な原稿用紙から大浦さんの情熱を感じます

「私の運命を変えたのはロシア語です。ロシア語との出会いがなければ、私はもうこの世にいなかったかもしれません。だから、ロシア語で世の中のお役に立てればと思っています」と、淡々と話す大浦さん。

大浦さんは、富山大学の藤井教授から依頼を受けて、昨年4月から1年をかけ、B・マルコフの著作「こんにはウラジオストク」をロシア語の原書から日本語に翻訳しました。この本は、最近ようやく解放された沿海州最大の都市ウラジオストクを、歴史を通して紹介した旅行案内書で、8月下旬に桂書房か

ら出版されます。

「仕事から帰るのが7時。夕食、仮眠をとった後、夜中の2時まで翻訳をするんです。毎日休むことなく1年間続けました」と長い1年を振り返ります。

大浦さんがロシア語と出会うきっかけは戦争。通訳員として召集を受け、各部隊から集まった約350人の兵士とともにハルビンで、ロシア人からロシア語の教育を受けました。

「通訳員としての勤めを全うするために無我夢中で勉強しました。戦場の前線に立つことなく終戦を迎え、今こうして生きています」と、遠い昔に思いをはせます。

日本語版「ウラジオストク」は、大浦さんと富山大学の桂木藤井教授との共訳。「私が荒削りをし、お二人に魂を入れていたできました」と語ります。

補聴器

敬老の日セール

のことなら当店へ!!

聴力測定・耳型採形OK

なかしま眼鏡時計店

富山県福祉法指定店 入膳 TEL 72-2311

「お話し中をつくりません」

NTT

お話し中にかかってきた電話もワンタッチで受けることができます



キヤッ干市

料金は月々300円

NTT入善営業所

葬儀返礼用に
テレホンカード
をどうぞ!!

TEL 74-1000

グループ登場

勝利に向かってアタック!

若葉クラブ

6月14日に富山市総合体育センターで開催された第23回全国家庭婦人バレーボール富山県大会でみごと3位に輝いた若葉クラブ。町や郡の大会ではその名を知られた強豪チームですが、県レベルの大会となるとなかなか上位進出ができなかっただけに、今回の3位入賞の喜びは格別だったようです。

「うちのチームは、チームワークと粘り強さが身上。高さがないだけにコンビネーションプレーなど、若い人たちを中心に技術面を鍛え直して、もつと上位をねらえる強いチームにしたいですね」と、キャプテンの諸橋和江さんは話します。



▲準決勝では、ハラベコで全員力尽きたという裏話も...

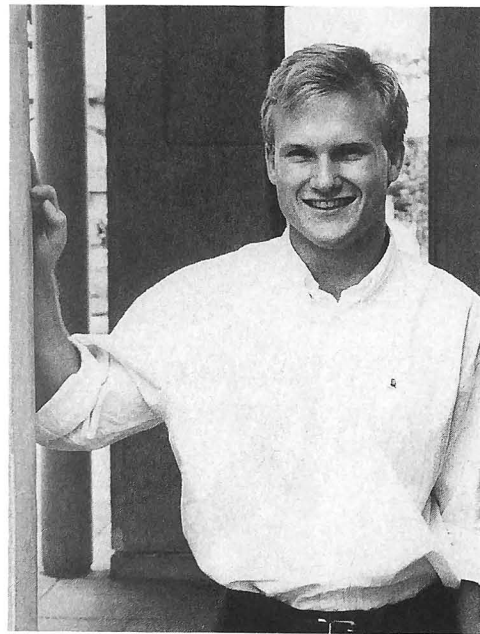
若葉クラブは、飯野地区のバレーボール好きな主婦たちが集まり昭和45年に結成。町では伝統ある名門チームです。現在のメンバーは20人。年齢は25歳から47歳と親子ほど年齢層に幅がありますが、学生時代や社会人チームでバレーボールの経験が積んできた人たちがほとんどとあって、毎週一回の練習はアットホームな雰囲気の中にも厳しさがああります。

「仕事でどんなに疲れていても、練習を休もうなんて思わないんですよ」とメンバーのみなさん。さわやかな汗は心と体をリフレッシュするのに最高です。「ソレ」。8月下旬の大会に向けて熱い練習が続きます。



ランドル・ロウさん
(雇用促進住宅・22歳)

こんにちは ランディです



▲みなさん「ランディ」と呼んでください

シェリルさんに代わって、この夏、アメリカ・オレゴン州から英語の指導助手として入善町にやって来たランドル・ロウさん。9月から町内の三つの中学校で生きた英語を教えます。

「日本に関するさまざまな書物を通して、日本にとても興味がありました。実際に自分の目で日本の姿を見、いろいろな経験をしてみたいですね」と、さわやかな笑顔で話します。

「新しい言葉を勉強していく上で誤りはかならずあります。授業の中では失敗を恐れないでください。クラブ活動にも参加し、自然に英語が身につくようベストを尽します」と、まだ見ぬ生徒たちへのメッセージです。

ランドルさんは、オレゴン州のベンドという町の出身。ベンドは入善町とよく似た大きさの町だそうです。ウェラメント大学では世界史と宗教学、そして臨床心理学を専攻。世界史の研究のために、イギリス・ロンドン大学で半年間学んだのをはじめ、ヨーロッパや中東の国々十数カ国を旅したという、おう盛な探究心と行動力を持った人です。趣味は読書、旅行、アメリカンフットボール、レスリング...と数え切れないほど。これから柔道をぜひ習ってみたいと目を輝かせます。

入善ショッピングセンターのネーミングが決定いたしました。

BRAND MARK ブランドマーク



LOGO TYPE ログタイプ(和文)



LOGO TYPE ログタイプ(欧文)
COSMO 21

STATEMENT ステートメント

人に街に — 新■生活

— ネーミング・コンセプト —

- C Clean 「清潔な」
- O Orderly 「整頓」
- S Service 「奉仕の」
- M Mind 「心で」
- O Operation 「活動する」
- 21 21世紀

というように、それぞれの頭文字を取って構成されています。「コスモ」=「宇宙」、未来(21世紀)に向けて大きく発展するよう、願いを込めて「コスモ21」と名付けました。

12月上旬オープン!

人に街に — 新■生活



下新川郡入善町鶴山1353 TEL 0765 (74) 2351



★92ミス織姫
西島瑞穂さん
(芦崎・22歳)

富山日本電気株勤務

13代目の「ミス織姫」に選ばれました。ステージで自分の名前を呼ばれた時は、とても信じられなくて、まるで夢の中にいるようでした。家族や友人から祝福され、とても感激しています。これから入善町のPRやイメージづくりのお役に立てるようにがんばりたいと思います。趣味はスキーと料理。最近カレーづくりに凝っています。理想の男性は、私が尊敬できる輝きを持った人です。

すわやかさん
&
フレッシュくん



杉田圭さん
(青島・23歳)

吉田工業株勤務

就職して2年目。会社では経理部の一員としてはりきって仕事をしています。派手な仕事ではありませんが、会社の状況を知ることができ、とてもやりがいがあります。経済の動きを敏感に捕えられるように勉強をしていきたいですね。趣味はスキー。基礎スキーの技術検定で、テクニカルを持っていますが、今年はその上のクラウンをねらいます。理想の女性は、つきなみですけれどかわいい人です。

あなたと図書館



郷土発見の旅に

最近、富山県に関するカラフルなガイドブックがたくさん出版されるようになりました。

シー・エービー刊「北陸レジャーガイド」は地元で集めたグルメ情報や、歴史や文化にまつわるエピソードなどを盛りこんだ旅行ガイド。また、杉谷静著「富山湾・能登の釣り」(北日本新聞社)は恵み多い海富山湾を海から見た釣りのポイント写真集。高岡市万葉歴史館編「越中万葉歌碑めぐり」(桂書房)を片手に文学散歩も楽しいですね。

秋晴れの日、身近な郷土の再発見の旅にあなたもいかがですか。



9月の休館日は毎週火曜日と、16日(水)、20日(日)、24日(木)です。

☎72-0180

第2・第4土曜日
役場は休みです



9月は
12日と
26日

編集室

▼今年の夏は、バルセロナ五輪一色だったように思います。夜遅くまでテレビにかじりついていたりおかげで、仕事中に大きなあくびを連発していたのは私だけでしょうか？

▼7、8月と町民のかたから取材依頼の電話を多くいただきました。とてもうれしいことです。残念なことに、他に取材が入っていません。

▼さて、新学期。夏休みの素敵な思い出はできたでしょうか。子供たちの真黒に日焼けした元気な顔を見るたびにふと思いがち。「あの日に帰りたい...」。

▼さて、新学期。夏休みの素敵な思い出はできたでしょうか。子供たちの真黒に日焼けした元気な顔を見るたびにふと思いがち。「あの日に帰りたい...」。

今月の人口

人口 29,770(−183)
男 14,277(−80)
女 15,493(−103)
世帯数 7,921(+31)

()内は前年同月比

7月末日現在住民登録